1994 No. 18

(ii) the importation into Vietnam or the local purchase of one motor vehicle. If the motor vehicle is sold or otherwise disposed of, it shall be subject to the normal duties and other charges at the rate in force on the date the exemption was given and on the value of the vehicle at the time of disposal. In the event of fire, theft, accident or destruction, the exemptions under this Article may be re-exercised at any time during the assignment of the Canadian personnel. These exemptions are granted provided that the goods described are re-exported, except those in poor condition or those transferred to others benefitting from the same provisions.

ARTICLE X

The Government of the Socialist Republic of Vietnam shall permit the currency exchange transactions of Canadian firms and Canadian personnel in respect of the re-exportation of salaries or remunerations transferred from abroad through authorized banking institutions in Vietnam.

ARTICLE XI

Authorized Vietnamese partners shall inform Canadian firms and Canadian personnel of local acts and regulations which may concern them in the performance of their duties.

ARTICLE XII

The Government of the Socialist Republic of Vietnam shall facilitate the repatriation of Canadian personnel and their dependants in cases where, in the opinion of the Government of Canada or of the Government of the Socialist Republic of Vietnam, the lives or safety of the Canadian personnel and/or their dependants are endangered.

ARTICLE XIII

Differences which may arise relating to the interpretation or application of the provisions of this Agreement or of any subsidiary agreement shall be settled by means of negotiations between the Government of Canada and the Government of the Socialist Republic of Vietnam or in any other manner mutually agreed upon.